



L O C A N D A

CARE HAIR

---

SHAMPOO & MASK

---



# Locanda PRODUCTS

## REPAIRING HAIR CARE



Argan Oil Shampoo

شامپو روغن آرگان

4

Argan Oil Mask

ماسک روغن آرگان

500 ML

## GREASY HAIR CARE



Nourishing Shampoo For  
Greasy Hair

شامبو مغذی موی چرب

6

Nourishing Mask For  
Greasy Hair

ماسک مغذی موی چرب

## STRENGTHENING KERATINIZED HAIR



Protein Shampoo After Keratin

شامپو پروتئینه بعد از کراتین

8

Protein Mask After Keratin

ماسک پروتئینه بعد از کراتین

500 ML

## REVITALIZING COLORED & DAMAGED HAIR



Color-Protecting Shampoo For  
Colored & Damaged Hair

شامپو محافظ رنگ مخصوص موهای رنگ  
شده و آسیب دیده

Color-Protecting Mask For  
Colored & Damaged Hair

ماسک محافظ رنگ مخصوص موهای  
رنگ شده و آسیب دیده

500 ML





HAIR  
CARE

PRODUCTS

---

LOCANDA

---



# Argan Oil MASK

ماسک روغن آرگان (درمانی)

## TREATMENT

### مزایا و اثربخشی:

- ◀ ترمیم و تقویت موهای ضعیف و نازک، صاف کننده و محافظت از مو در برابر آسیب های روزانه
- ◀ احیاء و تغذیه کننده موهای شکننده و خشک ناشی از قرار گرفتن در معرض نور خورشید، عوامل حرارتی و مواد شیمیایی
- ◀ محرك رشد مو، بهبود خاصیت ارجاعی، انعطاف پذیری و استحکام ساقه مو
- ◀ حاوی روغن آرگان کمک به آبرسانی، بازسازی و درخشندگی مو
- ◀ افزایش قطعه فیبر مو و توانایی آن جهت حفظ رطوبت و کاهش موخوره ناشی از خشکی با کراتین هیدروولیز شده
- ◀ دارای پروتئین هیدروولیز شده برنج با اثر افزایش حجم، حفظ رطوبت و مقاومت ساقه مو

### روش مصرف:

پس از شستشوی موها با شامپو روغن آرگان لوکاندا را بر روی موهای مرطوب خود ریخته و پخش کنید. از پشت گردن، شامپو را روی بوزت سر خود با حرکات دایره ای به سمت بالا و همچنین بر روی ساقه موها ماساژ داده و اجazole دهید و الى سه دقیقه بماند و سپس با آب ولرم کاملاً آبکشی نمایید. برای بهترین نتیجه، دو تا سه بار در هفتگه استفاده کنید.

# Argan Oil SHAMPOO

شامپو روغن آرگان (درمانی)

## TREATMENT

### مزایا و اثربخشی:

- ◀ حاوی روغن آرگان سرشار از ویتامین E و اسیدهای چرب، نفوذ به ساقه و ترمیم کونیکول مو دارای روغن هسته انگور و کمک به رشد مو، رطوبت رسان و آبرسان عیقق
- ◀ حجم دهنده موها و ایجاد درخشندگی در آها، احیاء ساختار و تغذیه مو به واسطه عصاره انار از بین برنده خشکی مو به آرامی، ایجاد موهایی نرم، صاف و ابریشمی
- ◀ کمک به کاهش شوره سر، پوسته پوسته شدن و موخوره، افزایش خاصیت ارجاعی مو محافظت از تار مو در برابر عوامل حرارتی، فاقد سولفات و پارابن

### روش مصرف:

شامپو روغن آرگان لوکاندا را بر روی موهای خیس خود ریخته و پخش کنید. از پشت گردن، شامپو را روی بوزت سر خود با حرکات دایره ای به سمت بالا و همچنین بر روی ساقه موها ماساژ داده و اجazole دهید و الى سه دقیقه بماند و سپس با آب ولرم کاملاً آبکشی نمایید. برای بهترین نتیجه بعد از شامپو گردن، از ماسک موی روغن آرگان لوکاندا استفاده کنید.

### ترکیبات موثر:

- روغن آرگان • کراتین هیدروولیز شده
- پروتئین هیدروولیز شده برنج
- سیتریک اسید

### ترکیبات موثر:

- روغن آرگان • روغن هسته انگور
- عصاره انار • گلیسیرین
- پلی کواترنیوم-10



# REPAIRING HAIR CARE PRODUCTS

محصولات مراقبتی مو ترمیم کننده



LOCANDA

Argan Oil  
**MASK**

TREATMENT

"For all hair types"

- Repairs & Strengthens weak & damaged hair
- Improves hair elasticity & shine
- Protects hair from daily over-processed
- Moisturizes & Smooths hair
- Stimulates & Improves hair growth

500 ml

LOCANDA

Argan Oil  
**SHAMPOO**

TREATMENT

"For all hair types"

- Repairs damaged hair strands
- Creates shine & softness
- Nourishes & Strengthens hair
- Hydrates & Moisturizes hair
- Increases hair elasticity

500 ml

# Nourishing MASK

For Greasy Hair

(Oily Scalp & Dry Hair Shaft)

ماسک مغذی موی چرب  
(پوست سر چرب و ساقه موهای خشک)

## ALOE VERA

### مزایا و اثربخشی:

- ﴿ تغذیه و ترمیم کوتیکول مو، کاهش تولید سوم اضافی، بهبود بخشیدن رطوبت و نرمی، محافظت از مو در برابر اسیب های محاطی بدن پاربن و سولفات، مناسب موهای خشک، آسیب دیده و رنگ شده ﴾
- ﴿ حاوی عصاره آلوئه ورا سرشار از اسیدهای چرب و آمینه، ویتامینهای C، A، B12، E، تقویت و تغذیه کننده مو و پوست سر، کنترل ترشح بیش از حد چربی، شووه و خارش پوست سر کاهش ترشح چربی مازاد پوست سر، بخشیدن درخشنده‌ی سالم به موها بواسطه روغن علف لیمو، همچنین روغن رزماری و کمک به رشد و کنترل ریزش مو ﴾
- ﴿ تنظیم pH پوست سر و مو با ترکیب سیتریک اسید و همچنین کنترل ترشح چربی پوست سر دارای روغن آفتابگردان سرشار از ویتامین، اولتیک و لیونلیک اسید با خواص بازسازی و احیاء تار مو کاهش التهاب، قرمزی و تسکین خارش پوست سر، افزایش لطافت و بهبود بافت مو شده و کمک به ایجاد موهایی نرم و صاف ﴾
- ﴿ حاوی پروتئین ذرت هیدرولیز شده و جلوگیری از شکستگی و خشکی مو را فنوده به کوتیکول مو، همچنین روغن اسطوخودوس به عنوان نرم کننده و کمک به کنترل شوره سر و رشد موها دارای سالیسیلیک اسید و کاهش تجمع چربی روی پوست سر و همچنین لاتیک اسید و از بین بردن سلولهای مرده پوست سر، کمک به کاهش شوره و تقویت رشد موها ﴾
- ﴿ آلانوتینین با اثر ابرسانی به پوست سر چهت حفظ رطوبت، لایه برداری و پاک کنندگی پوست سر چرب و ساقه موهای خشک ﴾
- ﴿ تغذیه عمیق مو و پوست سر و فرموله شده با امولسیفلورهای ملائم، بدون سیلیکون و پارaben. ﴾

### روش مصرف:

موهای خود را با شامپو مغذی لوکاندا بشویید و سپس ماسک مغذی را به طور سخاوتمندانه روی موهای انتهی ماساز دهید. پگذارید به مدت پنج دقیقه بماند. سپس کاملاً آبکشی نمایید و طبق معمول حالت دهید.

# Nourishing SHAMPOO

For Greasy Hair

(Oily Scalp & Dry Hair Shaft)

شامپو مغذی موی چرب  
(پوست سر چرب و ساقه موهای خشک)

## ALOE VERA

### مزایا و اثربخشی:

- ﴿ حاوی عصاره آلوئه ورا سرشار از اسیدهای چرب و آمینه، ویتامینهای C، A، B12، E، تقویت و تغذیه کننده مو و پوست سر، کنترل ترشح بیش از حد چربی، شووه و خارش پوست سر کاهش ترشح چربی مازاد پوست سر، بخشیدن درخشنده‌ی سالم به موها بواسطه روغن علف لیمو، همچنین روغن رزماری و کمک به رشد و کنترل ریزش مو ﴾
  - ﴿ حاوی پروتئین ذرت هیدرولیز شده و جلوگیری از شکستگی و خشکی مو را فنوده به کوتیکول مو، همچنین روغن اسطوخودوس به عنوان نرم کننده و کمک به کنترل شوره سر و رشد موها دارای سالیسیلیک اسید و کاهش تجمع چربی روی پوست سر و همچنین لاتیک اسید و از بین بردن سلولهای مرده پوست سر، کمک به کاهش شوره و تقویت رشد موها ﴾
  - ﴿ آلانوتینین با اثر ابرسانی به پوست سر چهت حفظ رطوبت، لایه برداری و پاک کنندگی پوست سر چرب و ساقه موهای خشک ﴾
  - ﴿ تغذیه عمیق مو و پوست سر و فرموله شده با امولسیفلورهای ملائم، بدون سیلیکون و پارaben. ﴾
- روش مصرف:
- شامپو مغذی را به طور سخاوتمندانه روی موهای خیس مالییده و تا انتهای با کف ماساز دهید. پگذارید دو تا سه دقیقه بماند و سپس آبکشی نمایید. پس از شامپو کردن، از ماسک مغذی لوکاندا برای بهترین نتیجه استفاده نمایید.

### ترکیبات موثر:

- عصاره آلوئه ورا • کراتین هیدرولیز شده
- سیتریک اسید • روغن دانه آفتابگردان
- آمودایتمیکون

### ترکیبات موثر:

- عصاره آلوئه ورا • روغن علف لیمو • روغن رزماری
- پروتئین هیدرولیز شده ذرت • سالیسیلیک اسید
- روغن اسطوخودوس • لاتیک اسید
- آلانوتین



# HAIR CARE PRODUCTS FOR GREASY HAIR

محصولات مراقبتی مخصوص موی چرب



GREASY HAIR



Aloe Vera

# Protein Hair MASK

After Keratin  
(Hair Strengthener)

ماسک پروتئینه بعد از کراتین  
(تقویت کننده مو)

## AFTER KERATIN

### مزایا و اثربخشی:

- یک درمان حرفه‌ای و محافظت کننده عمیق جهت تقویت و نرم کردن موهای تحت درمان با کراتین، موهای آسید دیده و شکننده، کاهش خشکی ناشی از مواد شیمیایی حاوی کراتین هیدرولیز شده، ترمیم و بازسازی موها و کمک به طوبیت رسانی و آبرسانی، افزایش سخامت و حجم مو
- دارای عصاره جلک هیدرولیز شده حاوی آنتی اکسیدان جهت محافظت ساقه مو، کمک به تقویت و رشد مو با افزایش درخشندگی مرافقیت از موهای کراتینه شده، بهبود خاصیت ارجاعی مو و ایجاد درخشش و زیبایی تقویت و بازسازی تار مو بدون سولفات و کلرید سدیم
- احیاء، مطروب و صاف کننده موها و افزایش خاصیت ارجاعی جهت ماندگاری بالا در کراتین تراپی بواسطه موم زنبور عسل

### روش مصرف:

بعد از کراتینه تراپی، شامپو موسی پروتئینی را روی موهای خیس بمالید، پوست سر و ریشه ها را به آرامی با نوک انگشتان ماساژ داده تا کف کند، اجازه دهید دو الی سه دقیقه بماند و سپس کاملاً آبکشی نمایید. برای بهترین نتیجه، بعد از آن از ماسک موسی پروتئینی لوکاندا استفاده نمایید.

# Protein Hair SHAMPOO

After Keratin  
(Hair Strengthener)

شامپو پروتئینه بعد از کراتین  
(تقویت کننده مو)

## AFTER KERATIN

### مزایا و اثربخشی:

- آبرسان و ترمیم کوتیکول های آسید دیده و تقویت کننده موها
- کمک به بازیابی کراتین مو، افزایش استحکام و جلوگیری از ریزش مو، ایجاد موهایی صاف، نرم و ابریشمی
- حاوی کراتین هیدرولیز شده و کمک به بهبود ساختار مو، محافظت و تقویت اثر درمان موهای کراتینه شده
- دارای عصاره آلوئه ورا با خواص آبرسانی و نرم کنندگی، تقویت رشد و درخشندگی مو، افزایش تولید کلازن و خشی کردن رادیکالهای آزاد بواسطه ای عصاره گل جعفری
- همراه با روغن گل باونه رومی سرشار از C و بتامین E به عنوان آنتی اکسیدان، مطروب و تغهدانستن و تغذیه ساقه مو
- مناسب موهای کراتین شده و ایجاد ماندگاری بالا در کراتین تراپی، بدون کلرید سدیم و سولفات و ایجاد pH آل و متعادل

### روش مصرف:

بعد از کراتینه تراپی، شامپو موسی پروتئینی را روی موهای خیس بمالید، پوست سر و ریشه ها را به آرامی با نوک انگشتان ماساژ داده تا کف کند، اجازه دهید دو الی سه دقیقه بماند و سپس کاملاً آبکشی نمایید. برای بهترین نتیجه، بعد از آن از ماسک موسی پروتئینی لوکاندا استفاده نمایید.

### ترکیبات موثر:

- کراتین هیدرولیز شده • عصاره جلک هیدرولیز شده
- موم زنبور عسل • پا کواترنيوم-10
- سیکلوفنتانیلکسان • سیتریک اسید
- آموداپتینیکون

- روغن باونه رومی • عصاره گل جعفری گل درشت
- لاتکیک اسید • الانتوئین
- بتروفون-3

500 ML 8



## STRENGTHENING PRODUCTS FOR KERATINIZED HAIR

محصولات تقویتی مخصوص موهای کراتینه شده

The background features a magnified view of a hair strand with a cross-section showing internal keratin structures. Several small, translucent bubbles are scattered around the hair strand.

**AFTER KERATIN**

**Keratin**

**LOCANDA**

**Protein Hair MASK**

**AFTER KERATIN**

"Hair strengthener"

- Softens hair & increases moisture
- Repairs & Revitalizes hair damage
- Supports & Protects Keratinized hair
- Improves elasticity & gives a beautiful shine
- Nourishes & Hydrates hair

500 ml

**LOCANDA**

**Protein Hair SHAMPOO**

**AFTER KERATIN**

"Hair strengthener"

- Protect & Enhance the effect of keratin treatment
- Strengthens & Nourishes keratinized hair
- Gives shine & Strength to have beautiful hair
- Hydrating & Moisturizing
- Repairs damaged hair strands

500 ml

A large white daisy flower with a yellow center is positioned to the right of the shampoo bottle.

# Color-Protecting MASK

For Colored & Damaged Hair  
(Hair Revitalizer)

ماسک محافظ رنگ مخصوص موهای  
رنگ شده و آسیب دیده (احیاکننده مو)

## HAIR REVITALIZER

### مزایا و اثربخشی:

- فرموله شده احیا و تقویت کوتیکول موهای رنگ شده، بدون سورفکتان، کاهش گزره خودگی، افزایش خاصیت ارجاعی و انعطاف پذیری مو
- تغذیه و مرطوب کننده مو، کمک به حفظ عمق رنگ و درخشش موها، بازسازی و ترمیم تار موکاهش زرسی
- تقویت و محافظت از موهای رنگ شده و خشک، افزایش صافی مو و ماندگاری رنگ مو، ایجاد ظاهری سالم و درخشان تر
- حاوی روغن جوجوبا و ایجاد یک لایه محافظتی بر روی مو جهت جلوگیری از خروج رطوبت از فولیکول موها و همچین دارای ویتامین B5 و پیشگیری از ریزش و کاهش اسباب های ناشی از خشکی و واد شیمیایی دارای روغن نارگیل و کمک به ابرسانی و جلوگیری از پوسته پوسته شدن پوست سر، خشکی ساقه مو، شکنندگی و موخوره
- تقویت فولیکولهای مو و احیاکننده موهای کدر بواسطه عصاره عسل، سرشار از آنتی اکسیدانهای طبیعی

### روش مصرف:

ابتداء موهای خود را با شامپو محافظ رنگ اجیا کننده موى لوکاندا شسته و سپس ماسک محافظ رنگ (اجیا کننده مو) را سخاوتمندانه روی موهای تمیز و مرطوب بمالید. اجازه دهید پنج دقیقه بماند و سپس کاملاً آبکشی نمایید.

- ترکیبات موثر:
- روغن جوجوبا • روغن نارگیل • عصاره عسل
  - پاتوتیک اسید (ویتامین B5)
  - پلی کواترنيوم - 39 • سیتریک اسید
  - سوربیتول • سیستین • آمودایمتیکون

# Color-Protecting SHAMPOO

For Colored & Damaged Hair  
(Hair Revitalizer)

شامپو محافظ رنگ مخصوص موهای  
رنگ شده و آسیب دیده (احیاکننده مو)

## HAIR REVITALIZER

### مزایا و اثربخشی:

- احیا کننده و محافظت کامل از موهای رنگ شده و افزایش ماندگاری رنگ مو، ایجاد درخشش در موها، تغذیه کننده با تحریک فولیکولهای مو فرموله شده سا مواد آنتی اکسیدانی، ایجاد حسن ایجاد حسن در مو و کمک به محافظت از فیبر مو در برابر آسیب های محیطی و شیمیایی، تامین اجزای ساختاری کرتینین مو و نفوذ به ساخته مو جهت تقویت، بازسازی و ایرسانی
- حاوی روغن هسته اماریکی از تهای منابع گیاهی اسیدهای جرب و محافظت از رنگ مو جلوگیری از چرب شدن موها و محافظت در برایر اشعة ملاواه بنفش بواسطه روغن برگ اکالیپتوس، کمک به استحکام و ترمیم موهای آسیب دیده
- محرك رشد مو بواسطه عصاره گزنه و حجم دهنده موهای شارک، همچنین عصاره مریم گلی با کمک به بازسازی، التیام پخش پوست سر خشک، تغذیه فولیکولها و کنترل ریزش
- تامین مواد مغذی مورد نیاز پوست سر و محرك فولیکولها و کمک به کاهش ریزش مو بواسطه عصاره تباکوی کوهی، ایجاد موهایی نرم، ایریشمی و شاداب، بدون سولفات

### روش مصرف:

شامپو محافظ رنگ (اجیا کننده مو) را با ماساز ملایم روی موهای خیس بمالید تا خوب کف کند و اجازه دهید دو الی سه دقیقه بماند و سپس کاملاً آبکشی نمایید. برای بهترین نتیجه، بعد از آن از ماسک محافظ رنگ لوکاندا استفاده نمایید.

### ترکیبات موثر:

- روغن هسته اما • پلی کواترنيوم - 10
- عصاره گزنه • عصاره مریم گلی
- عصاره تباکوی کوهی (آرنيکا موئانا)
- روغن برگ اکالیپتوس

500 ML 10



## REVITALIZING PRODUCTS FOR COLORED & DAMAGED HAIR

محصولات احیاکننده مخصوص موهای

رنگ شده و آسیب دیده

The image features two black Locanda hair care bottles with pink accents and pump dispensers. The left bottle is labeled 'Color-Protecting MASK' and the right one is labeled 'Color-Protecting SHAMPOO'. Both bottles have a pink horizontal band near the bottom. To the left of the bottles is a cluster of oranges. To the right is a circular graphic containing a pomegranate seed with the text 'COLOR-PROTECTING' curved above it and 'Pomegranate' written below it. A green leafy sprig is positioned at the bottom right.

**LOCANDA**

Color-Protecting  
**MASK**

HAIR REVITALIZER

"For damaged & colored hair"

- Colored hair cuticle enhancer
- Decreases roughness & tangles
- Revitalizes & Revitalizes hair
- Helps maintain color depth, tone & shine
- Aids feels for color-treated hair

500 ml

**LOCANDA**

Color-Protecting  
**SHAMPOO**

HAIR REVITALIZER

"For damaged & colored hair"

- Revitalizes & Protects colored hair
- Provides nutrition & strength to hair
- Maintains health of scalp & hair
- Hydrates hair & provides moisture
- Enhances hair growth by stimulating hair follicles

500 ml

## NOTE







LOCANDA